

Direttiva UE sulle armi 31:

Consigli e suggerimenti Suisse ePolice transazioni d'armi (Guichet unique)

Panoramica

- Richiedere account dell'organizzazione
- Registrare le armi in forma strutturata
- Testi di aiuto
- Campi obbligatori
- Codici d'arma mancanti
- Modello/produttore sconosciuto
- Gestire i clienti regolari
- Registrazione una tantum Trasferimento tra commercianti di armi
- Autorità coinvolte
- Registrare più armi identiche
- Notifiche di importazione per fedpol
- Correzioni di errori

Il presente documento descrive consigli e suggerimenti per i commercianti di armi specializzati nell'utilizzo della piattaforma Suisse ePolice.

Richiedere account dell'organizzazione

In primo luogo, ogni commerciante di armi deve richiedere un conto organizzazione, che deve essere approvato dagli uffici delle armi. I processi per l'applicazione e il set-up sono memorizzati in due video e un manuale. I documenti sono consultabili su:

- [QuickManual conto dell'organizzazione](#)
- [Vidéo Demande Compte d'organisation](#)
- [Vidéo Paramétrer Compte d'organisation](#)

Registrare le armi in forma strutturata

Le armi devono essere registrate in forma strutturata, cioè in Suisse ePolice o tramite un'interfaccia con la propria applicazione aziendale. Le liste di armi non possono essere incluse come allegati.

Testi di aiuto

Nel caso di diversi campi, sono disponibili testi di aiuto che descrivono il contenuto e quindi supportano il processo decisionale. I testi di aiuto sono scritti per intero o presentati in

 [Informazioni](#)

Componente principale *

Il componente principale è il componente essenziale dell'arma con il numero principale dell'arma – per armi da fuoco portatili: Castello di culatta – per pistole: impugnatura – per i rivoltelle: telaio

Tipo EU

 [Informazioni sui tipi EU](#)

Campi obbligatori

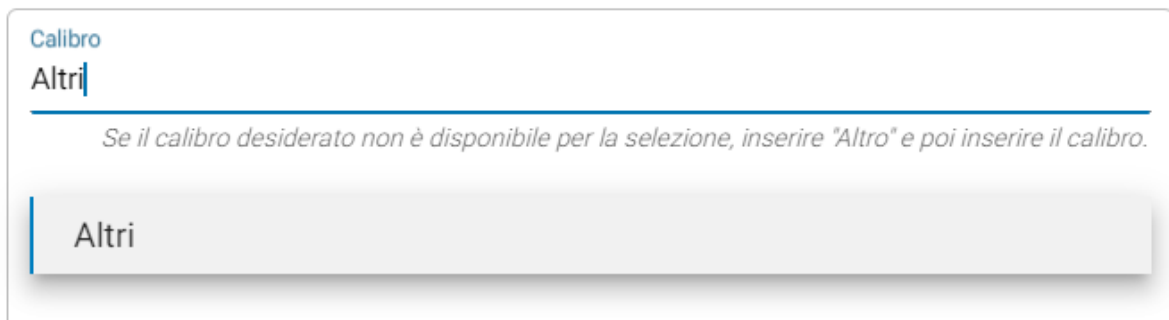
Tutti i campi obbligatori sono contrassegnati da un * rosso. A seconda dell'applicazione, i campi obbligatori possono variare.

Produttore *

Codici d'arma mancanti

I codici delle armi sono disponibili per la selezione nei campi Produttore e Calibro. Se manca un codice dell'arma, è possibile inserire un testo libero. In questo caso, occorre procedere come segue:

- 1) Inserire «Altri» e selezionare

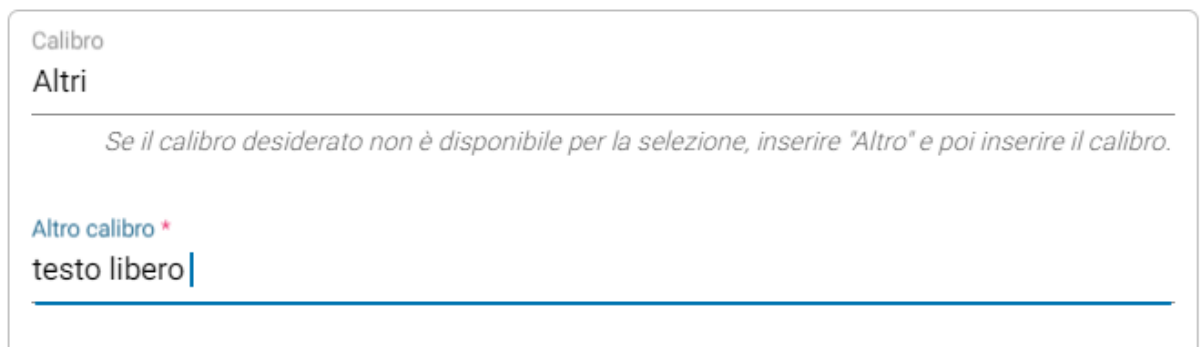


Calibro
Altri

Se il calibro desiderato non è disponibile per la selezione, inserire "Altro" e poi inserire il calibro.

Altri

- 2) Registrare il valore come testo libero nel nuovo campo.



Calibro
Altri

Se il calibro desiderato non è disponibile per la selezione, inserire "Altro" e poi inserire il calibro.

Altro calibro *
testo libero

I codici mancanti sono aggiornati all'Ufficio centrale delle armi e resi disponibili. Un codice mancante dovrebbe essere disponibile in Suisse ePolice dopo un certo tempo.

Modello/produttore sconosciuto

Il modello e il produttore dei componenti essenziali non sono noti per tutte le armi, per esempio le armi legate a un'eredità. In questo caso occorre inserire «sconosciuto».

Produttore *

sconosciuto

Se il produttore desiderato non è disponibile per la selezione, inserire "Altro" e poi inserire il produttore.

sconosciuto

Gestire i clienti regolari

I clienti o i partner commerciali possono essere documentati in Suisse ePolice. Dopo la registrazione iniziale, è possibile salvare i dati del cliente (vedi Printscreen). Quando il prossimo messaggio viene inviato, i dati del cliente sono disponibili.



Salvare i dati del modulo come una nuova voce per un uso successivo.

Registrazione una tantum Trasferimento tra commercianti di armi

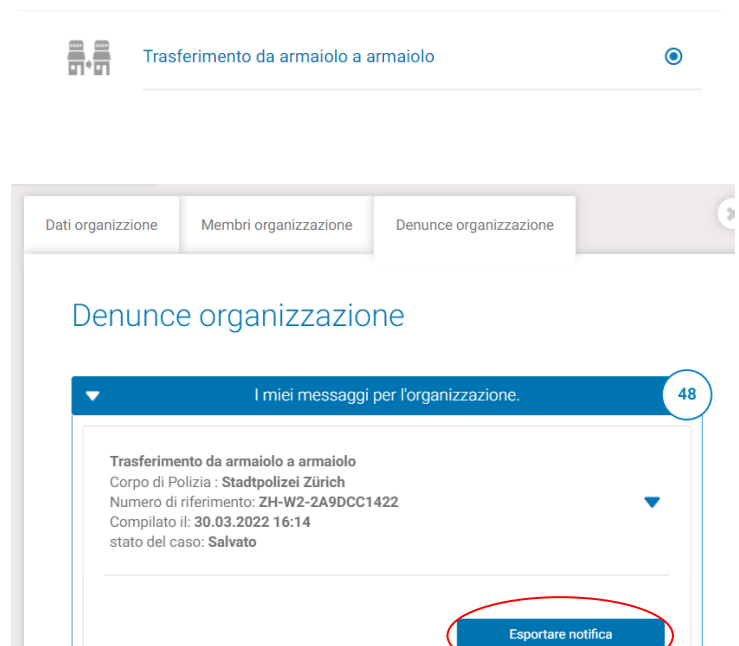
Nel trasferimento da un commerciante di armi specializzato a un altro, Suisse ePolice offre un'ottimizzazione. Il cedente registra la notifica e la mette a disposizione della controparte tramite un canale sicuro. Il secondo commerciante di armi può importare e rimuovere la notifica.

Il processo avviene come segue:

1. Il cedente registra le armi da fuoco sotto la voce «Trasferimento da un commerciante d'armi specializzato a un altro» e invia la notifica. Se è impostata un'interfaccia, questo messaggio può anche essere inviato tramite quest'ultima.
- 2) I dati possono essere esportati sotto Notifiche dell'organizzazione. Sul computer locale è presente poi un file json nella scheda «Download».
- 3) Il file json scaricato può ora essere trasmesso in modo sicuro al secondo commerciante coinvolto nel trasferimento.
- 4) Il secondo venditore di armi importa il file consegnato tramite la funzione «Caricare notifica dal file». Dopo l'importazione, può controllare i dati e inviare il messaggio.

Trasferimento di armi: Trasferimento da armaiolo a armaiolo

Tipo di transazione



Trasferimento da armaiolo a armaiolo

Dati organizzazione | Membri organizzazione | Denunce organizzazione

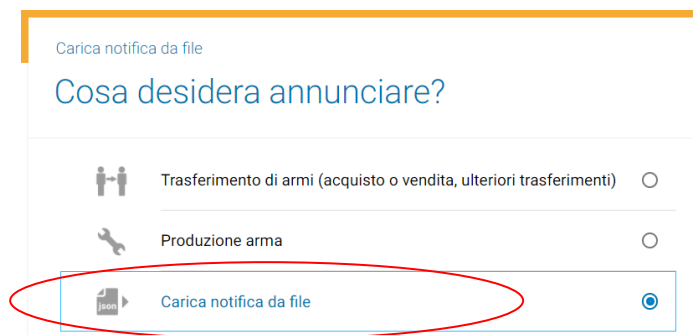
Denunce organizzazione

I miei messaggi per l'organizzazione. 48

Trasferimento da armaiolo a armaiolo
Corpo di Polizia : Stadtpolizei Zürich
Numero di riferimento: ZH-W2-2A9DCC1422
Compilato il: 30.03.2022 16:14
stato del caso: Salvato

Esportare notifica

L'invio sicuro avviene al di fuori della piattaforma Suisse ePolice.



Carica notifica da file

Cosa desidera annunciare?

Trasferimento di armi (acquisto o vendita, ulteriori trasferimenti)

Produzione arma

Carica notifica da file

Autorità coinvolte

Le commissioni di uffici fallimentari, APMA, polizia o altri organi ufficiali possono essere segnalate con il tipo di trasferimento «Trasferimento tra commercianti d'armi specializzati». (Siamo consapevoli che la designazione del tipo di trasferimento non è corretta). Sotto Organizzazione, è possibile inserire i dettagli relativi all'autorità.

Il processo avviene come segue:

1. Selezionare il tipo di trasferimento «Trasferimento da un commerciante specializzato in armi da fuoco a un altro».
- 2) L'autorità costituisce la parte cedente.

Trasferimento di armi: Trasferimento da armaiolo a armaiolo

Tipo di transazione



Trasferimento da armaiolo a armaiolo



Trasferimento di armi: Trasferimento da armaiolo a armaiolo

Persona alienante

Chi è il cedente della/e arma/e?

mia organizzazione

un'altra organizzazione

- 3) L'informazione delle autorità è registrata sotto la persona che ha venduto l'arma (per esempio APMA).

Trasferimento di armi: Trasferimento da armaiolo a armaiolo

Alienante dell'arma



Caricare i dati dell'organizzazione salvata

Organizzazione

Nome dell'organizzazione *

Autorità cantonale

Registrare più armi identiche

È disponibile una funzione di copia per la registrazione di più armi identiche. L'arma può essere inserita una volta e poi copiata. Solo il numero di serie deve essere registrato per la copia.



Notifiche di importazione per fedpol

fedpol accetta come notifiche ai sensi dell'articolo 30 cpv. 4 dell'Ordinanza sulle armi anche le notifiche di importazione trasmesse ai Cantoni tramite Suisse ePolice. Per questi casi non è pertanto necessaria una notifica separata.

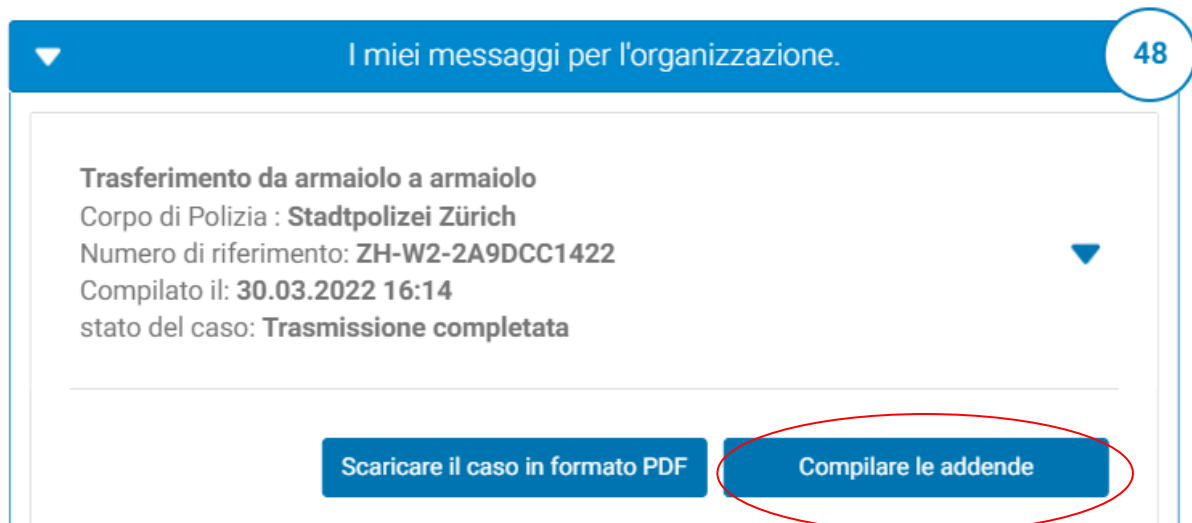
Tuttavia, fedpol non tratta gli allegati e i complementi alle notifiche d'importazione ai Cantoni, poiché questi sono destinati esclusivamente ai Cantoni. Pertanto, si prega di non inviare alcuna informazione a Fedpol in questo modo.

La notifica annuale a fedpol secondo il modulo attuale continuerà a essere richiesta per le importazioni che non vengono notificate tramite Suisse ePolice (ad es. munizioni). In proposito vige l'art. 30 cpv. 4 dell'ordinanza sulle armi.

Correzioni di errori

Nel caso di dati registrati in modo errato, è possibile inviare un complemento. L'addendum può essere registrato come testo libero con allegati.

Denunce organizzazione



I miei messaggi per l'organizzazione. 48

Trasferimento da armaiolo a armaiolo
Corpo di Polizia : **Stadtpolizei Zürich**
Numero di riferimento: **ZH-W2-2A9DCC1422**
Compilato il: **30.03.2022 16:14**
stato del caso: **Trasmissione completata**

Scaricare il caso in formato PDF **Compilare le addende**

Nota: Nessuna lista di armi può essere inviata come complemento. Le armi devono essere trasmesse in forma strutturata.